

491523-2026 - Kompetizzjoni

Il-Bulgarija – Servizi ta' trasport b'għan speċjali tal-passiġġieri bit-triq – Специализиран превоз на деца , ученици и учители през учебната 2026-2027 г. на територията на Община Тервел, по три обособени позиции

OJ S 135/2026 16/07/2026

Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard

Servizzi

1. Xerrej

1.1. Xerrej

Isem uffiċjali: ОБЩИНА ТЕРВЕЛ

Email: tervel2000@yahoo.com

Tip legali tax-xerrej: Awtorità lokali

Attività tal-awtorità kontraenti: Servizi pubblici generali

2. Proċedura

2.1. Proċedura

Titlu: Специализиран превоз на деца , ученици и учители през учебната 2026-2027 г. на територията на Община Тервел, по три обособени позиции

Deskrizzjoni: Предметът на поръчката включва осигуряване на специализиран автомобилен превоз за ученици и учители по три основни направления, обезпечавщи работата на: За Обособена позиция № 1: ОБУ „Д-р Петър Берон“ с. Коларци ; За Обособена позиция № 2: ОУ „Отец Паисий“ с. Нова Камена, НУ „Христо Ботев“ с. Каблешково, СУ „Йордан Йовков“ – Тервел и ПГТО „Дочо Михайлов“ гр. Тервел. За Обособена позиция № 3: ДГ „Първи юни“ , СУ „Йордан Йовков“ – Тервел и ПГТО „Дочо Михайлов“ гр. Тервел. Превозът обхваща деца в задължителна предучилищна възраст, ученици от I-XII клас включително, които пътуват от населени места, в които няма детска градина или училище, съгласно чл. 19, т. 8 от Наредбата за условията и реда за предоставяне на средства за компенсиране на намалените приходи от прилагането на цени за обществени пътнически превози по автомобилния транспорт, предвидени в нормативните актове за определени категории пътници, за субсидиране на обществени пътнически превози по нерентабилни автобусни линии във вътрешноградския транспорт и транспорта в планински и други райони и за издаване на превозни документи за извършване на превозите. Превозът на деца, ученици и учители ще се извършва за период от 12 календарни месеца – от 15.09.2026 г. до 14.09.2027 г. Превозването ще се извършва всеки учебен ден по определени маршрути и съгласувано часово разписание, съгласно Техническата спецификация, която е неразделна част от документацията на процедурата.

Identifikatur tal-proċedura: 7dba74e2-829d-487e-8d14-c7cfd4b751d5

Identifikatur intern: 596714

Tip ta' proċedura: Miftuħa

Il-proċedura hija aċċellerata: Ie

2.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 60130000 Servizzi ta' trasport b'għan speċjali tal-passiġġieri bit-triq

2.1.2. Post tal-prestazzjoni

Indirizz postali: Населени места на територията на Община Тервел

Belt: гр. Тервел

Kodiċi postali: 9450

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Добрич (BG332)

Pajjiż: Il-Bulgarija

2.1.3. Valur

Valur stmat mingħajr VAT: 183 116,80 EUR

2.1.4. Informazzjoni ġenerali

Informazzjoni addizzjonali: 1. Финансиране: Обществената поръчка ще се финансира от бюджета на община Тервел, в т.ч. с целеви средства. 2. Начин на плащане: Периодични плащания, въз основа на представени от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ справки за изминати километри и фактура - в срок до 30 (тридесет) дни, считано от приемане на съответните документи. 3. Гаранция за изпълнение: Размерът на гаранцията за изпълнение е 3 % (три процента) върху стойността на договора, без ДДС за съответната обособена позиция. 4. От участие в процедурата ще бъдат отстранени и участници, за които или за чиито оферти са налице обстоятелства по чл. 107 от ЗОП. 5. Възложителят определя прогнозната стойност на всяка една от обособените позиции като база за сравнение по чл. 72, ал. 1 т. 2 от ЗОП.

Baži legali:

Direttiva 2014/24/UE

2.1.5. Termini tal-akkwist

Termini tas-sottomissjoni:

Numru massimu ta' lottijiet li għalihom offerent wieħed jista' jissottometti offerti: 3

Termini tal-kuntratt:

Numru massimu ta' lottijiet li għalihom jistgħu jingħataw kuntratti lil offerent wieħed: 3

2.1.6. Raġunijiet għall-eskluzjoni

Sors tal-motivi għall-eżklussjoni: Avviż

Parteċipazzjoni f'organizzazzjoni kriminali: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 321 или чл. 321а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Il-korruzzjoni: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 301-307 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Frodi: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 209-213 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Reati terroristiċi jew reati marbuta ma' attivitajiet terroristiċi: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 114а - 114т от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП; по чл. 108а от Наказателния кодекс (изм. и доп., обн. ДВ, бр. 84 от 06.10.2023 г. – редакция в сила до 30.01.2026 г.) като престъпление, включено в обхвата на чл. 57, параграф 1 от Директива 2014/24/ЕС)

Hasil tal-flus jew finanzjament tat-terroriżmu: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 253-260 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Tħaddim tat-tfal u forom oħra ta' traffikar tal-bnedmin: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 159а-159г от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Ksur tal-obbligu relatat mal-ħlas tat-taxxi: Кандидатът или участникът има задължения за данъци по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Ksur tal-obbligu relatat mal-ħlas tal-kontribuzzjonijiet tas-sigurtà soċjali: Кандидатът или участникът има задължения за задължителни осигурителни вноски по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган, (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Ksur tal-obbligi fl-oqsma tal-liġi ambjentali: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 352-353е от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Ksur tal-obbligi fl-oqsma tal-liġi soċjali: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 172 или чл. 192а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Ksur tal-obbligi fl-oqsma tal-liġi tax-xogħol: Кандидатът или участникът е извършил нарушение по чл. 118, 128, 245 и 301-305 от Кодекса на труда, установено с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение, или аналогични нарушения, установени с акт на компетентен орган, съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен (чл. 54, ал. 1, т. 6 от ЗОП)

Involvement dirett jew indirett fit-tnejn ta' din il-proċedura ta' akkwist: Налице е неравнопоставеност в случаите по чл. 44, ал. 5 от ЗОП (чл. 54, ал. 1, т. 4 от ЗОП)

Kunflitt ta' interess minħabba l-partecipazzjoni tiegħu fil-proċedura ta' akkwist: Налице е конфликт на интереси по смисъла на § 2, т. 21 от ДР на ЗОП, който не може да бъде отстранен (чл. 54, ал. 1, т. 7 от ЗОП)

Dikjarazzjoni falza, informazzjoni moħbija, ma setgħux jiġu pprovduti d-dokumenti meħtieġa jew inkisbet informazzjoni kunfidenzjali ta' din il-proċedura: За кандидата или участника е установено, че: - е представил документ с невярно съдържание, с който се доказва декларираната липса на основания за отстраняване или декларираното изпълнение на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП); - не е предоставил изискваща се информация, свързана с удостоверяване липсата на основания за отстраняване или изпълнението на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП) Ако прилагате незадължително основание по чл. 55, ал. 1, т. 5 от ЗОП, моля добавете съответно описание.

Ksur tal-obbligi stabbiliti skont raġunijiet ta' esklużjoni purament nazzjonali: За кандидата или участника е налице някое от следните обстоятелства: осъден е с влязла в сила присъда

за престъпления по чл. 194 – 208, чл. 213а – 217, чл. 219 – 252 и чл. 254а – 255а и чл. 256 - 260 НК (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП); извършил е нарушения по чл.61, ал.1, чл.62, ал. 1 или 3, чл.63, ал.1 или 2, чл.228, ал.3 от Кодекса на труда и по чл.13, ал.1 от Закона за трудовата миграция и трудовата мобилност, установени с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение (чл.54, ал.1, т.6 от ЗОП); обстоятелство по чл. 3, т. 8 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици; обстоятелства по чл. 91 от Закона за противодействие на корупцията сред лица, заемащи публични длъжности (ЗПКЛЗПД); с наложена санкция по чл. 83а, ал. 5, т. 1 от ЗАНН – временна забрана за участие в процедури за възлагане на обществени поръчки; наличие на свързаност по смисъла на пар. 2, т. 45 от ДР на ЗОП между участници в конкретна процедура.

5. Lott

5.1. Lott: LOT-0001

Titlu: „ТЕРВЕЛ-КОЛАРЦИ-ТЕРВЕЛ"

Deskrizzjoni: Предметът на поръчката включва осигуряване на специализиран автомобилен превоз за ученици и учители за обезпечаване на работата на Обединено училище "Д-р Петър Берон" в с.Коларци. Ще се изминават 227 км. дневно, с две транспортни средства, за 180 учебни дни. Приблизителният брой на пътуващите деца, ученици и учители е 63. Допълнително, възложителят може да възлага случайни превози на деца, ученици и учители за участия и посещения на прояви в общината и страната.

Identifikatur intern: 596744

5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 60130000 Servizi ta' trasport b'għan speċjali tal-passiġġieri bit-triq

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Indirizz postali: гр. Тервел и селата Сърнец, Ангеларий, Коларци, Балик и Оногур.

Belt: Тервел

Kodiċi postali: 9450

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Добрич (BG332)

Pajjiż: Il-Bulgarija

5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Data tal-bidu: 15/09/2026

Data tat-tmiem tad-durata: 14/09/2027

5.1.4. Tiġdid

Numru massimu ta' tiġdid: 0

5.1.5. Valur

Valur stmat mingħajr VAT: 66 765,40 EUR

5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Dan huwa akkwist rikorrenti

Deskrizzjoni: Възложителят ще обяви следващата обществена поръчка с идентичен предмет в началото на юли 2027 г. Периодичния характер на настоящата обществена

поръчка се обуславя от нуждата всяка една учебна година да бъде избран изпълнител, който да извършва специализиран транспорт на деца, ученици и учители с цел функциониране на образователната система на Община Тервел.

Parteċipazzjoni riżervata:

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): le

Informazzjoni addizzjonali: Участниците могат да получат необходимата информация за задълженията, свързани с данъци и осигуровки, опазване на околната среда, закрила на заетостта и условията на труд, които са в сила в Република България и относими към услугите, предмет на поръчката, както следва: Относно задълженията, свързани с данъци и осигуровки: Национална агенция по приходите: Информационен телефон на НАП - 0700 18 700; Интернет адрес: <http://www.nap.bg> Относно задълженията, опазване на околната среда: Министерство на околната среда и водите: Информационен център на МОСВ; работи за посетители всеки работен ден от 14 до 17 ч.; София 1000, ул. "У. Гладстон" № 67, Телефон: 02/ 940 6331; Интернет адрес: <http://www3.moew.government.bg/> Относно задълженията, закрила на заетостта и условията на труд: Министерство на труда и социалната политика: Интернет адрес: <http://www.mlsp.government.bg> София 1051, ул. Триадница №2, Телефон: 02/ 8119 44

5.1.7. Akkwist strateġiku

Għan tal-akkwist strateġiku: Tnaqqis tal-impatti ambjentali

Deskrizzjoni: Намаляване на вредните емисии в изгорелите газове на автомобилите.

Целта е ограничаване на въглеродния окис, въглеродорода, азотните окиси и саждите, които се изхвърлят в атмосферата от автомобилите.

Approċċ għat-tnaqqis tal-impatti ambjentali: Il-prevenzjoni u l-kontroll tat-tniġġis

Kriterji tal-akkwist ekoloġiku: Kriterji oħrajn għall-Akkwist Pubbliku Ekoloġiku

L-akkwist jaqa' fil-kamp ta' applikazzjoni tad-Direttiva 2009/33/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (id-Direttiva dwar Vetturi Nodfa – CVD)

Il-baži ġuridika tas-CVD biex jiġi stabbilit liema kategorija ta' proċedura ta' akkwist tapplika: Servizzi ta' trasport tal-passiġġieri bit-triq

5.1.8. Kriterji ta' aċċessibbiltà

Il-kriterji ta' aċċessibbiltà għall-persuni b'diżabbiltà ma jkunux inkluzi bil-ġustifikazzjoni li ġejja

Ġustifikazzjoni: ППС следва да са изправни и да отговарят на изискванията на Наредба № Н-32 от 16.12.2011 г. за периодичните прегледи за проверка на техническата изправност на пътните превозни средства.

5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Критерий К1: Участникът трябва да притежава лиценз за извършване на превоз на пътници на територията на Република България или лиценз на общността за извършване на международен превоз на пътници.

Чуждестранните лица – да са вписани в аналогични регистри, съгласно законодателството на държавата членка, в която са установени. В случай на обединение изискването се отнася до участника/участниците, които ще извършват дейностите по специализиран превоз съгласно разпределението на дейностите между участниците в обединението в договора за създаване на обединението. За удостоверяване съответствието си с горното изискване участниците попълват

съответния раздел в ЕЕДОП - Част IV: Критерии за подбор, А: Годност, За поръчки за услуги. Документ за доказване на Критерий К1: Съгласно чл. 67, ал. 5 от ЗОП, възложителят може да изисква от участниците и кандидатите по всяко време да представят всички или част от документите, чрез които се доказва информацията, посочена в ЕЕДОП, когато това е необходимо за законосъобразното провеждане на процедурата. В тези случаи, както и при сключване на договор за изпълнение на поръчката, съответствието с изискването се доказва с представянето на: Заверено копие на валиден Лиценз за извършване на обществен превоз на пътници на територията на Република България или заверено копие на Лиценза на Общността за извършване на международен превоз. В случай, че участникът е чуждестранно лице, при сключване на договор той трябва да извърши съответна регистрация, представи документ или изпълни друго изискване, което е необходимо за изпълнение на поръчката съгласно изискванията на нормативен или административен акт или е поставено от възложителя в условията на обявената поръчка. (на основание чл. 112, ал. 1, т. 4 от ЗОП). Ако участник в процедурата е обединение, което не е юридическо лице, документът се представя само от онези членове в обединението, които ще извършват специализиран автомобилен превоз за деца, ученици и учители и съобразно разпределението на дейностите между членовете на обединението, посочено в договора за създаване на обединение. Когато се ползва подизпълнител, документа се представя и за него, когато ще изпълнява дейности свързани със специализиран автомобилен превоз за деца, ученици и учители. Критерият за подбор К1 се прилага за всяка от обособените позиции на поръчката, за която участник подава оферта.

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Критерий К2: Участникът да е изпълнил дейности с предмет и обем, идентични или сходни с тези на поръчката за последните три години от датата на подаване на офертата. Изисквано минимално ниво: Участникът трябва да има минимум една извършена услуга с предмет, идентичен или сходен с предмета на настоящата обществена поръчка, през последните 3 /три/ години от датата на подаване на офертата. Възложителят не поставя минимално изискване за обем. Под услуги „идентични или сходни“ с предмета на поръчката да се разбира извършване на обществен превоз и/или специализиран превоз и/или случаен превоз на пътници. За удостоверяване съответствието си с горното изискване участниците попълват съответния раздел в ЕЕДОП - Част IV: Критерии за подбор, В: Технически и професионални способности, За поръчки за услуги. Документ за доказване на Критерий К2: Съгласно чл. 67, ал. 5 от ЗОП, възложителят може да изисква от участниците и кандидатите по всяко време да представят всички или част от документите, чрез които се доказва информацията, посочена в ЕЕДОП, когато това е необходимо за законосъобразното провеждане на процедурата. В тези случаи, както и при сключване на договор за изпълнение на поръчката, съответствието с изискването се доказва с представянето на: Списък на услугите, които са идентични или сходни с предмета на обществената поръчка, с посочване на стойностите, датите и получателите, заедно с документи, които доказват извършената услуга. Чуждестранните участници представят еквивалентни на посочените документи съобразно законодателството си. Когато в държавата, в която участникът е установен, не се изискват документи за посочените обстоятелства или когато документите не включват всички обстоятелства, участникът представя декларация, ако такава декларация има правно значение според закона на държавата, в която е установен. Когато декларацията няма правно значение според съответния национален закон, участникът представя официално заявление, направено пред съдебен или административен орган, нотариус или компетентен професионален

или търговски орган в държавата, в която той е установен. Ако участник в процедурата е обединение, което не е юридическо лице, съответствието се доказва от онези членове в обединението, които ще извършват специализиран автомобилен превоз за деца, ученици и учители и съобразно разпределението на дейностите между членовете на обединението, посочено в договора за създаване на обединение. При участие на подизпълнители, същите следва да отговарят на изискванията по съответния критерий за подбор съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват. Критерият К2 се прилага без натрупване-независимо за коя и за колко от обособените позиции участник подава оферта.

Kriterju: Ghodda, impjanti jew apparat tekniku

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Критерий К3: Участникът да разполага с инструменти, съоръжения и техническо оборудване, необходими за изпълнение на поръчката. Транспортните средства трябва да са включени към лиценза на участника, когато същият притежава лиценз за извършване на превоз на пътници на територията на Република България или към Лиценза на Общността за извършване на международен превоз. Изисквано минимално ниво: за ОП 1: 2 транспортни средства – 1 микробус с най-малко 20+1 места и 1 автобус с най-малко 50+1 места; за ОП 2: 2 транспортни средства – 1 транспортно средство с най-малко 22+1 места и 1 автобус с най-малко 50+1 места; за ОП 3: 1 транспортно средство – 1 микробус с най-малко 22+1 места. За удостоверяване съответствието си с горното изискване участниците попълват съответния раздел в ЕЕДОП - Част IV: Критерии за подбор, В: Технически и професионални способности, Инструменти, съоръжения или техническо оборудване. Документ за доказване на Критерий К3: Съгласно чл. 67, ал. 5 от ЗОП, възложителят може да изисква от участниците и кандидатите по всяко време да представят всички или част от документите, чрез които се доказва информацията, посочена в ЕЕДОП, когато това е необходимо за законосъобразното провеждане на процедурата. В тези случаи, както и при сключване на договор за изпълнение на поръчката, съответствието с изискването се доказва с представянето на: Декларация за инструментите, съоръженията и техническото оборудване, които ще бъдат използвани за изпълнение на поръчката и са включени към лиценза на участника за извършване на превоз на пътници на територията на Република България или към Лиценза на Общността за извършване на международен превоз. Чуждестранните участници представят еквивалентни на посочените документи съобразно законодателството си. Когато в държавата, в която участникът е установен, не се изискват документи за посочените обстоятелства или когато документите не включват всички обстоятелства, участникът представя декларация, ако такава декларация има правно значение според закона на държавата, в която е установен. Когато декларацията няма правно значение според съответния национален закон, участникът представя официално заявление, направено пред съдебен или административен орган, нотариус или компетентен професионален или търговски орган в държавата, в която той е установен. Ако участник в процедурата е обединение, което не е юридическо лице, „Декларацията“ се попълва само от онези членове в обединението, чрез които обединението доказва изпълнението на критерия за подбор. При участие на подизпълнители, същите следва да отговарят на изискванията по съответния критерий за подбор съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват. Критерият К3 се прилага кумулативно.

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Критерий К4: Участникът следва да разполага с персонал с определена професионална компетентност за изпълнението на поръчката.

Изисквано минимално ниво: Участникът следва да разполага с квалифицирани водачи за всички МПС, съответстващи на броя на обособените позиции, за които участва. Един водач не може да бъде посочван за повече от една обособена позиция. Водачите следва да притежават най-малко 2 години професионален опит като водачи на автобус и са на възраст не по-малка от 25 години. За удостоверяване съответствието си с горното изискване участниците попълват съответния раздел в ЕЕДОП - Част IV: Критерии за подбор, В: Технически и професионални способности, Образователна и професионална квалификация. Документи за доказване на Критерий К4: Съгласно чл. 67, ал. 5 от ЗОП, възложителят може да изисква от участниците и кандидатите по всяко време да представят всички или част от документите, чрез които се доказва информацията, посочена в ЕЕДОП, когато това е необходимо за законосъобразното провеждане на процедурата. В тези случаи, както и при сключване на договор за изпълнение на поръчката, съответствието с изискването се доказва с представянето на: Списък на персонала, който ще изпълнява поръчката, както и документи, които доказват професионална компетентност на лицата. Чуждестранните участници представят еквивалентни на посочените документи съобразно законодателството си. Когато в държавата, в която участникът е установен, не се изискват документи за посочените обстоятелства или когато документите не включват всички обстоятелства, участникът представя декларация, ако такава декларация има правно значение според закона на държавата, в която е установен. Когато декларацията няма правно значение според съответния национален закон, участникът представя официално заявление, направено пред съдебен или административен орган, нотариус или компетентен професионален или търговски орган в държавата, в която той е установен. Ако участник в процедурата е обединение, което не е юридическо лице, „Списъка“ се попълва само от онези членове в обединението, чрез които обединението доказва изпълнението на критерия за подбор. При участие на подизпълнители, същите следва да отговарят на изискванията по съответния критерий за подбор съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват. Критерият К4 се прилага кумулативно.

5.1.10. Kriterji tal-għoti

Kriterju:

Tip: Prezz

Isem: Най-ниска цена

Deskrizzjoni: Комисията оценява офертите в съответствие с предварително обявените условия, по критерий за оценка „Най-ниска цена“ съгласно чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП.

Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Ordni ta' importanza

Numru tal-kriterju għall-għoti: 1

5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Bulgaru

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://app.eop.bg/today/596714>

Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:

Isem: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Termini tal-akkwist

Termini tas-sottomissjoni:

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://app.eop.bg/today/596714>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Bulgaru

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 17/08/2026 23:59:59 (UTC+03:00) Hin tas-sajf tal-Ewropa tal-Lvant

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 6 Xhur

Informazzjoni dwar il-ftuħ pubbliku:

Data tal-ftuħ: 18/08/2026 13:05:00 (UTC+03:00) Hin tas-sajf tal-Ewropa tal-Lvant

Post: В системата

Termini tal-kuntratt:

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjiegi protetti: Le

Fatturazzjoni elettronika: Permessa

Se tintuża l-ordni elettronika: le

Se jintuża l-pagament elettroniku: le

5.1.15. Tekniki

Ftehim qafas:

Ebda ftehim ta' qafas

Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:

Ebda sistema dinamika ta' xiri

5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami

Organizzazzjoni tal-medjazzjoni: Комисия за защита на конкуренцията

Organizzazzjoni tar-rieżami: Комисия за защита на конкуренцията

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Съгласно чл. 197, ал. 1, т. 1 от ЗОП, жалба може да се подава в 10-дневен срок от изтичането на срока по чл. 100, ал. 3 - срещу решението за откриване на процедурата.

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni dwar il-qafas regolatorju ġenerali għat-taxxi

applikabbli fil-post fejn irid jitwettaq il-kuntratt: Национална агенция по приходите

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni dwar il-qafas regolatorju ġenerali għall-protezzjoni

ambjentali applikabbli fil-post fejn irid jitwettaq il-kuntratt: Министерство на околната среда и водите

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni dwar il-qafas regolatorju ġenerali għall-protezzjoni tal-impjiegi u għall-kundizzjonijiet tax-xogħol applikabbli fil-post fejn irid jitwettaq il-kuntratt:

Министерство на труда и социалната политика

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist: ОБЩИНА ТЕРВЕЛ

Organizzazzjoni li tipprovdi aċċess offline għad-dokumenti tal-akkwist: ОБЩИНА ТЕРВЕЛ

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Комисия за защита на конкуренцията

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni: ОБЩИНА ТЕРВЕЛ

Organizzazzjoni li tipproċessa l-offerti: ОБЩИНА ТЕРВЕЛ

5.1. Lott: LOT-0002

Titlu: „ТЕРВЕЛ-ГРАДНИЦА-ТЕРВЕЛ“

Deskrizzjoni: Предметът на поръчката включва осигуряване на специализиран автомобилен превоз за ученици и учители за обезпечаване на работата на ОУ „Отец Паисий“ с. Нова Камена, НУ „Христо Ботев“ с. Каблешково, СУ „Йордан Йовков“ – Тервел и ПГТО „Дочо Михайлов“ гр. Тервел. Ще се изминават 257 км. дневно, с две транспортни средства, за 180 учебни дни. Приблизителният брой на пътуващите деца, ученици и учители е 74. Допълнително, възложителят може да възлага случайни превози на деца, ученици и учители за участия и посещения на прояви в общината и страната.

Identifikatur intern: 596753

5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 60130000 Servizi ta' trasport b'għan speċjali tal-passiġġieri bit-triq

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Indirizz postali: гр. Тервел и селата Честименско, Проф. Златарски, Каблешково, Нова Камена, Градница, Кладенци и Главанци.

Belt: Тервел

Kodiċi postali: 9450

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Добрич (BG332)

Pajjiż: Il-Bulgarija

5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Data tal-bidu: 15/09/2026

Data tat-tmiem tad-durata: 14/09/2027

5.1.4. Tiġdid

Numru massimu ta' tiġdid: 0

5.1.5. Valur

Valur stmat mingħajr VAT: 88 315,80 EUR

5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Dan huwa akkwist rikorrenti

Deskrizzjoni: Възложителят ще обяви следващата обществена поръчка с идентичен предмет в началото на юли 2027 г. Периодичния характер на настоящата обществена поръчка се обуславя от нуждата всяка една учебна година да бъде избран изпълнител, който да извършва специализиран транспорт на деца, ученици и учители с цел функциониране на образователната система на Община Тервел.

Parteċipazzjoni riżervata:

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): Ie

Informazzjoni addizzjonali: Участниците могат да получат необходимата информация за задълженията, свързани с данъци и осигуровки, опазване на околната среда, закрила на заетостта и условията на труд, които са в сила в Република България и относими към услугите, предмет на поръчката, както следва: Относно задълженията, свързани с данъци и осигуровки: Национална агенция по приходите: Информационен телефон на НАП - 0700 18 700; Интернет адрес: <http://www.nap.bg> Относно задълженията, опазване на околната среда: Министерство на околната среда и водите: Информационен център на МОСВ; работи за посетители всеки работен ден от 14 до 17 ч.; София 1000, ул. "У. Гладстон" № 67, Телефон: 02/ 940 6331; Интернет адрес: <http://www3.moew.government.bg/> Относно задълженията, закрила на заетостта и условията на труд: Министерство на труда и социалната политика: Интернет адрес: <http://www.mlsp.government.bg> София 1051, ул. Триадница №2, Телефон: 02/ 8119 44

5.1.7. Akkwist strateġiku

Għan tal-akkwist strateġiku: Tnaqqis tal-impatti ambjentali

Deskrizzjoni: Намаляване на вредните емисии в изгорелите газове на автомобилите. Целта е ограничаване на въглеродния окис, въглеродорода, азотните окиси и саждите, които се изхвърлят в атмосферата от автомобилите.

Approċċ għat-tnaqqis tal-impatti ambjentali: Il-prevenzjoni u l-kontroll tat-tniġġis

Kriterji tal-akkwist ekoloġiku: Kriterji oħrajn għall-Akkwist Pubbliku Ekoloġiku

L-akkwist jaqa' fil-kamp ta' applikazzjoni tad-Direttiva 2009/33/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (id-Direttiva dwar Vetturi Nodfa – CVD)

Il-baži ġuridika tas-CVD biex jiġi stabbilit liema kategorija ta' proċedura ta' akkwist tapplika: Servizzi ta' trasport tal-passiġġieri bit-triq

5.1.8. Kriterji ta' aċċessibbiltà

Il-kriterji ta' aċċessibbiltà għall-persuni b'diżabbiltà ma jkunux inkluzi bil-ġustifikazzjoni li ġejja
Ġustifikazzjoni: ППС следва да са изправни и да отговарят на изискванията на Наредба № Н-32 от 16.12.2011 г. за периодичните прегледи за проверка на техническата изправност на пътните превозни средства.

5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Критерий К1: Участникът трябва да притежава лиценз за извършване на превоз на пътници на територията на Република България или лиценз на общността за извършване на международен превоз на пътници.

Чуждестранните лица – да са вписани в аналогични регистри, съгласно законодателството на държавата членка, в която са установени. В случай на обединение изискването се отнася до участника/участниците, които ще извършват дейностите по специализиран превоз съгласно разпределението на дейностите между участниците в обединението в договора за създаване на обединението. За удостоверяване съответствието си с горното изискване участниците попълват съответния раздел в ЕЕДОП - Част IV: Критерии за подбор, А: Годност, За поръчки за услуги. Документ за доказване на Критерий К1: Съгласно чл. 67, ал. 5 от ЗОП, възложителят може да изисква от участниците и кандидатите по всяко време да представят всички или част от документите, чрез които се доказва информацията, посочена в ЕЕДОП, когато това е необходимо за законосъобразното провеждане на процедурата. В тези случаи, както и при сключване на договор за изпълнение на поръчката, съответствието с изискването се доказва с представянето на: Заверено копие на валиден Лиценз за извършване на обществен превоз на пътници на територията на Република България или заверено копие на Лиценза на Общността за извършване на международен превоз. В случай, че участникът е чуждестранно лице, при сключване на договор той трябва да извърши съответна регистрация, представи документ или изпълни друго изискване, което е необходимо за изпълнение на поръчката съгласно изискванията на нормативен или административен акт или е поставено от възложителя в условията на обявената поръчка. (на основание чл. 112, ал. 1, т. 4 от ЗОП). Ако участник в процедурата е обединение, което не е юридическо лице, документът се представя само от онези членове в обединението, които ще извършват специализиран автомобилен превоз за деца, ученици и учители и съобразно разпределението на дейностите между членовете на обединението, посочено в договора за създаване на обединение. Когато се ползва подизпълнител, документа се

представя и за него, когато ще изпълнява дейности свързани със специализиран автомобилен превоз за деца, ученици и учители. Критерият за подбор K1 се прилага за всяка от обособените позиции на поръчката, за която участник подава оферта.

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Критерий K2: Участникът да е изпълнил дейности с предмет и обем, идентични или сходни с тези на поръчката за последните три години от датата на подаване на офертата. Изисквано минимално ниво: Участникът трябва да има минимум една извършена услуга с предмет, идентичен или сходен с предмета на настоящата обществена поръчка, през последните 3 /три/ години от датата на подаване на офертата. Възложителят не поставя минимално изискване за обем. Под услуги „идентични или сходни“ с предмета на поръчката да се разбира извършване на обществен превоз и/или специализиран превоз и/или случаен превоз на пътници. За удостоверяване съответствието си с горното изискване участниците попълват съответния раздел в ЕЕДОП - Част IV: Критерии за подбор, В: Технически и професионални способности, За поръчки за услуги. Документ за доказване на Критерий K2: Съгласно чл. 67, ал. 5 от ЗОП, възложителят може да изисква от участниците и кандидатите по всяко време да представят всички или част от документите, чрез които се доказва информацията, посочена в ЕЕДОП, когато това е необходимо за законосъобразното провеждане на процедурата. В тези случаи, както и при сключване на договор за изпълнение на поръчката, съответствието с изискването се доказва с представянето на: Списък на услугите, които са идентични или сходни с предмета на обществената поръчка, с посочване на стойностите, датите и получателите, заедно с документи, които доказват извършената услуга. Чуждестранните участници представят еквивалентни на посочените документи съобразно законодателството си. Когато в държавата, в която участникът е установен, не се изискват документи за посочените обстоятелства или когато документите не включват всички обстоятелства, участникът представя декларация, ако такава декларация има правно значение според закона на държавата, в която е установен. Когато декларацията няма правно значение според съответния национален закон, участникът представя официално заявление, направено пред съдебен или административен орган, нотариус или компетентен професионален или търговски орган в държавата, в която той е установен. Ако участник в процедурата е обединение, което не е юридическо лице, съответствието се доказва от онези членове в обединението, които ще извършват специализиран автомобилен превоз за деца, ученици и учители и съобразно разпределението на дейностите между членовете на обединението, посочено в договора за създаване на обединение. При участие на подизпълнители, същите следва да отговарят на изискванията по съответния критерий за подбор съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват. Критерият K2 се прилага без натрупване-независимо за коя и за колко от обособените позиции участник подава оферта.

Kriterju: Għodda, impjanti jew apparat tekniku

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Критерий K3: Участникът да разполага с инструменти, съоръжения и техническо оборудване, необходими за изпълнение на поръчката. Транспортните средства трябва да са включени към лиценза на участника, когато същият притежава лиценз за извършване на превоз на пътници на територията на Република България или към Лиценза на Общността за извършване на международен превоз. Изисквано минимално ниво: за ОП 1: 2 транспортни средства – 1 микробус с най-малко 20+1 места и 1 автобус с най-малко 50+1 места; за ОП 2: 2 транспортни средства – 1 транспортно средство с най-малко 22+1 места и 1 автобус с

най-малко 50+1 места; за ОП 3: 1 транспортно средство – 1 микробус с най-малко 22+1 места. За удостоверяване съответствието си с горното изискване участниците попълват съответния раздел в ЕЕДОП - Част IV: Критерии за подбор, В: Технически и професионални способности, Инструменти, съоръжения или техническо оборудване. Документ за доказване на Критерий К3: Съгласно чл. 67, ал. 5 от ЗОП, възложителят може да изисква от участниците и кандидатите по всяко време да представят всички или част от документите, чрез които се доказва информацията, посочена в ЕЕДОП, когато това е необходимо за законосъобразното провеждане на процедурата. В тези случаи, както и при сключване на договор за изпълнение на поръчката, съответствието с изискването се доказва с представянето на: Декларация за инструментите, съоръженията и техническото оборудване, които ще бъдат използвани за изпълнение на поръчката и са включени към лиценза на участника за извършване на превоз на пътници на територията на Република България или към Лиценза на Общността за извършване на международен превоз. Чуждестранните участници представят еквивалентни на посочените документи съобразно законодателството си. Когато в държавата, в която участникът е установен, не се изискват документи за посочените обстоятелства или когато документите не включват всички обстоятелства, участникът представя декларация, ако такава декларация има правно значение според закона на държавата, в която е установен. Когато декларацията няма правно значение според съответния национален закон, участникът представя официално заявление, направено пред съдебен или административен орган, нотариус или компетентен професионален или търговски орган в държавата, в която той е установен. Ако участник в процедурата е обединение, което не е юридическо лице, „Декларацията“ се попълва само от онези членове в обединението, чрез които обединението доказва изпълнението на критерия за подбор. При участие на подизпълнители, същите следва да отговарят на изискванията по съответния критерий за подбор съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват. Критерият К3 се прилага кумулативно.

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Критерий К4: Участникът следва да разполага с персонал с определена професионална компетентност за изпълнението на поръчката. Изисквано минимално ниво: Участникът следва да разполага с квалифицирани водачи за всички МПС, съответстващи на броя на обособените позиции, за които участва. Един водач не може да бъде посочван за повече от една обособена позиция. Водачите следва да притежават най-малко 2 години професионален опит като водачи на автобус и са на възраст не по-малка от 25 години. За удостоверяване съответствието си с горното изискване участниците попълват съответния раздел в ЕЕДОП - Част IV: Критерии за подбор, В: Технически и професионални способности, Образователна и професионална квалификация. Документи за доказване на Критерий К4: Съгласно чл. 67, ал. 5 от ЗОП, възложителят може да изисква от участниците и кандидатите по всяко време да представят всички или част от документите, чрез които се доказва информацията, посочена в ЕЕДОП, когато това е необходимо за законосъобразното провеждане на процедурата. В тези случаи, както и при сключване на договор за изпълнение на поръчката, съответствието с изискването се доказва с представянето на: Списък на персонала, който ще изпълнява поръчката, както и документи, които доказват професионална компетентност на лицата. Чуждестранните участници представят еквивалентни на посочените документи съобразно законодателството си. Когато в държавата, в която участникът е установен, не се изискват документи за посочените обстоятелства или когато документите не включват всички обстоятелства, участникът представя декларация, ако такава декларация има правно значение според закона на

държавата, в която е установен. Когато декларацията няма правно значение според съответния национален закон, участникът представя официално заявление, направено пред съдебен или административен орган, нотариус или компетентен професионален или търговски орган в държавата, в която той е установен. Ако участник в процедурата е обединение, което не е юридическо лице, „Списъка“ се попълва само от онези членове в обединението, чрез които обединението доказва изпълнението на критерия за подбор. При участие на подизпълнители, същите следва да отговарят на изискванията по съответния критерий за подбор съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват. Критерият K4 се прилага кумулативно.

5.1.10. Kriterji tal-għoti

Kriterju:

Tip: Prezz

Isem: Най-ниска цена

Deskrizzjoni: Комисията оценява офертите в съответствие с предварително обявените условия, по критерий за оценка „Най-ниска цена“ съгласно чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП.

Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Ordni ta' importanza

Numru tal-kriterju għall-għoti: 1

5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Bulgaru

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://app.eop.bg/today/596714>

Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:

Isem: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Termini tal-akkwist

Termini tas-sottomissjoni:

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://app.eop.bg/today/596714>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partekipazzjoni: Bulgaru

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 17/08/2026 23:59:59 (UTC+03:00) Hin tas-sajf tal-Ewropa tal-Lvant

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 6 Xhur

Informazzjoni dwar il-ftuħ pubbliku:

Data tal-ftuħ: 18/08/2026 13:05:00 (UTC+03:00) Hin tas-sajf tal-Ewropa tal-Lvant

Post: В системата

Termini tal-kuntratt:

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettag fil-qafas ta' programmi ta' impjiegi protetti: Le

Fatturazzjoni elettronika: Permessa

Se tintuża l-ordni elettronika: le

Se jintuża l-pagament elettroniku: le

5.1.15. Tekniki

Ftehim qafas:

Ebda ftehim ta' qafas

Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:

Ebda sistema dinamika ta' xiri

5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u riežami

Organizzazzjoni tal-medjazzjoni: Комисия за защита на конкуренцията

Organizzazzjoni tar-rieżami: Комисия за защита на конкуренцията
 Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Съгласно чл. 197, ал. 1, т. 1 от ЗОП, жалба може да се подава в 10-дневен срок от изтичането на срока по чл. 100, ал. 3 - срещу решението за откриване на процедурата.
 Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni dwar il-qafas regolatorju ġenerali għat-taxxi applikabbli fil-post fejn irid jitwettaq il-kuntratt: Национална агенция по приходите
 Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni dwar il-qafas regolatorju ġenerali għall-protezzjoni ambjentali applikabbli fil-post fejn irid jitwettaq il-kuntratt: Министерство на околната среда и водите
 Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni dwar il-qafas regolatorju ġenerali għall-protezzjoni tal-impjegi u għall-kundizzjonijiet tax-xogħol applikabbli fil-post fejn irid jitwettaq il-kuntratt: Министерство на труда и социалната политика
 Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist: ОБЩИНА ТЕРВЕЛ
 Organizzazzjoni li tipprovdi aċċess offline għad-dokumenti tal-akkwist: ОБЩИНА ТЕРВЕЛ
 Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Комисия за защита на конкуренцията
 Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni: ОБЩИНА ТЕРВЕЛ
 Organizzazzjoni li tipproċessa l-offerti: ОБЩИНА ТЕРВЕЛ

5.1. Lott: LOT-0003

Titlu: „ТЕРВЕЛ-ВОЙНИКОВО-ТЕРВЕЛ“

Deskrizzjoni: Предметът на поръчката включва осигуряване на специализиран автомобилен превоз на деца и ученици за обезпечаване на работата на ДГ "Първи юни" - Тервел, СУ „Йордан Йовков“ – Тервел и ПГТО „Дочо Михайлов“ гр. Тервел. Ще се изминават 74 км. дневно, с две транспортни средства, за 180 учебни дни. Приблизителният брой на пътуващите деца, ученици и учители е 21. Допълнително, възложителят може да възлага случайни превози на деца и ученици за участия и посещения на прояви в общината и страната.

Identifikatur intern: 596755

5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 60130000 Servizi ta' trasport b'għan speċjali tal-passiġġieri bit-triq

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Indirizz postali: Гр. Тервел и селата Войниково, Бонево, Полк. Савово.

Belt: Тервел

Kodiċi postali: 9450

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Добрич (BG332)

Pajjiż: Il-Bulgarija

5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Data tal-bidu: 15/09/2026

Data tat-tmiem tad-durata: 14/09/2027

5.1.4. Tiġdid

Numru massimu ta' tiġdid: 0

5.1.5. Valur

Valur stmat mingħajr VAT: 28 035,60 EUR

5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Dan huwa akkwist rikorrenti

Deskrizzjoni: Възложителят ще обяви следващата обществена поръчка с идентичен предмет в началото на юли 2027 г. Периодичния характер на настоящата обществена поръчка се обуславя от нуждата всяка една учебна година да бъде избран изпълнител, който да извършва специализиран транспорт на деца, ученици и учители с цел функциониране на образователната система на Община Тервел.

Parteċipazzjoni riżervata:

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): le

Informazzjoni addizzjonali: Участниците могат да получат необходимата информация за задълженията, свързани с данъци и осигуровки, опазване на околната среда, закрила на заетостта и условията на труд, които са в сила в Република България и относими към услугите, предмет на поръчката, както следва: Относно задълженията, свързани с данъци и осигуровки: Национална агенция по приходите: Информационен телефон на НАП - 0700 18 700; Интернет адрес: <http://www.nap.bg> Относно задълженията, опазване на околната среда: Министерство на околната среда и водите: Информационен център на МОСВ; работи за посетители всеки работен ден от 14 до 17 ч.; София 1000, ул. "У. Гладстон" № 67, Телефон: 02/ 940 6331; Интернет адрес: <http://www3.moew.government.bg/> Относно задълженията, закрила на заетостта и условията на труд: Министерство на труда и социалната политика: Интернет адрес: <http://www.mlsp.government.bg> София 1051, ул. Триадница №2, Телефон: 02/ 8119 44

5.1.7. Akkwist strateġiku

Għan tal-akkwist strateġiku: Tnaqqis tal-impatti ambjentali

Deskrizzjoni: Намаляване на вредните емисии в изгорелите газове на автомобилите.

Целта е ограничаване на въглеродния окис, въглеродорода, азотните окиси и саждите, които се изхвърлят в атмосферата от автомобилите.

Approċċ għat-tnaqqis tal-impatti ambjentali: Il-prevenzjoni u l-kontroll tat-tniġġis

Kriterji tal-akkwist ekoloġiku: Kriterji oħrajn għall-Akkwist Pubbliku Ekoloġiku

L-akkwist jaqa' fil-kamp ta' applikazzjoni tad-Direttiva 2009/33/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (id-Direttiva dwar Vetturi Nodfa – CVD)

Il-baži ġuridika tas-CVD biex jiġi stabbilit liema kategorija ta' proċedura ta' akkwist tapplika:

Servizzi ta' trasport tal-passiġġieri bit-triq

5.1.8. Kriterji ta' aċċessibbiltà

Il-kriterji ta' aċċessibbiltà għall-persuni b'diżabbiltà ma jkunux inklużi bil-ġustifikazzjoni li ġejja
Ġustifikazzjoni: ППС следва да са изправни и да отговарят на изискванията на Наредба № Н-32 от 16.12.2011 г. за периодичните прегледи за проверка на техническата изправност на пътните превозни средства.

5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Критерий К1: Участникът трябва да притежава лиценз за извършване на превоз на пътници на територията на Република България или лиценз на общността за извършване на международен превоз на пътници.

Чуждестранните лица – да са вписани в аналогични регистри, съгласно

законодателството на държавата членка, в която са установени. В случай на обединение изискването се отнася до участника/участниците, които ще извършват дейностите по специализиран превоз съгласно разпределението на дейностите между участниците в обединението в договора за създаване на обединението. За удостоверяване съответствието си с горното изискване участниците попълват съответния раздел в ЕЕДОП - Част IV: Критерии за подбор, А: Годност, За поръчки за услуги. Документ за доказване на Критерий К1: Съгласно чл. 67, ал. 5 от ЗОП, възложителят може да изисква от участниците и кандидатите по всяко време да представят всички или част от документите, чрез които се доказва информацията, посочена в ЕЕДОП, когато това е необходимо за законосъобразното провеждане на процедурата. В тези случаи, както и при сключване на договор за изпълнение на поръчката, съответствието с изискването се доказва с представянето на: Заверено копие на валиден Лиценз за извършване на обществен превоз на пътници на територията на Република България или заверено копие на Лиценза на Общността за извършване на международен превоз. В случай, че участникът е чуждестранно лице, при сключване на договор той трябва да извърши съответна регистрация, представи документ или изпълни друго изискване, което е необходимо за изпълнение на поръчката съгласно изискванията на нормативен или административен акт или е поставено от възложителя в условията на обявената поръчка. (на основание чл. 112, ал. 1, т. 4 от ЗОП). Ако участник в процедурата е обединение, което не е юридическо лице, документът се представя само от онези членове в обединението, които ще извършват специализиран автомобилен превоз за деца, ученици и учители и съобразно разпределението на дейностите между членовете на обединението, посочено в договора за създаване на обединение. Когато се ползва подизпълнител, документа се представя и за него, когато ще изпълнява дейности свързани със специализиран автомобилен превоз за деца, ученици и учители. Критерият за подбор К1 се прилага за всяка от обособените позиции на поръчката, за която участник подава оферта.

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Критерий К2: Участникът да е изпълнил дейности с предмет и обем, идентични или сходни с тези на поръчката за последните три години от датата на подаване на офертата. Изисквано минимално ниво: Участникът трябва да има минимум една извършена услуга с предмет, идентичен или сходен с предмета на настоящата обществена поръчка, през последните 3 /три/ години от датата на подаване на офертата. Възложителят не поставя минимално изискване за обем. Под услуги „идентични или сходни“ с предмета на поръчката да се разбира извършване на обществен превоз и/или специализиран превоз и/или случаен превоз на пътници. За удостоверяване съответствието си с горното изискване участниците попълват съответния раздел в ЕЕДОП - Част IV: Критерии за подбор, В: Технически и професионални способности, За поръчки за услуги. Документ за доказване на Критерий К2: Съгласно чл. 67, ал. 5 от ЗОП, възложителят може да изисква от участниците и кандидатите по всяко време да представят всички или част от документите, чрез които се доказва информацията, посочена в ЕЕДОП, когато това е необходимо за законосъобразното провеждане на процедурата. В тези случаи, както и при сключване на договор за изпълнение на поръчката, съответствието с изискването се доказва с представянето на: Списък на услугите, които са идентични или сходни с предмета на обществената поръчка, с посочване на стойностите, датите и получателите, заедно с документи, които доказват извършената услуга. Чуждестранните участници представят еквивалентни на посочените документи съобразно законодателството си. Когато в държавата, в която участникът е установен, не се изискват документи за посочените

обстоятелства или когато документите не включват всички обстоятелства, участникът представя декларация, ако такава декларация има правно значение според закона на държавата, в която е установен. Когато декларацията няма правно значение според съответния национален закон, участникът представя официално заявление, направено пред съдебен или административен орган, нотариус или компетентен професионален или търговски орган в държавата, в която той е установен. Ако участник в процедурата е обединение, което не е юридическо лице, съответствието се доказва от онези членове в обединението, които ще извършват специализиран автомобилен превоз за деца, ученици и учители и съобразно разпределението на дейностите между членовете на обединението, посочено в договора за създаване на обединение. При участие на подизпълнители, същите следва да отговарят на изискванията по съответния критерий за подбор съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват. Критерият K2 се прилага без натрупване-независимо за коя и за колко от обособените позиции участник подава оферта.

Kriterju: Ghodda, impjanti jew apparat tekniku

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Критерий K3: Участникът да разполага с инструменти, съоръжения и техническо оборудване, необходими за изпълнение на поръчката. Транспортните средства трябва да са включени към лиценза на участника, когато същият притежава лиценз за извършване на превоз на пътници на територията на Република България или към Лиценза на Общността за извършване на международен превоз. Изисквано минимално ниво: за ОП 1: 2 транспортни средства – 1 микробус с най-малко 20+1 места и 1 автобус с най-малко 50+1 места; за ОП 2: 2 транспортни средства – 1 транспортно средство с най-малко 22+1 места и 1 автобус с най-малко 50+1 места; за ОП 3: 1 транспортно средство – 1 микробус с най-малко 22+1 места. За удостоверяване съответствието си с горното изискване участниците попълват съответния раздел в ЕЕДОП - Част IV: Критерии за подбор, В: Технически и професионални способности, Инструменти, съоръжения или техническо оборудване. Документ за доказване на Критерий K3: Съгласно чл. 67, ал. 5 от ЗОП, възложителят може да изисква от участниците и кандидатите по всяко време да представят всички или част от документите, чрез които се доказва информацията, посочена в ЕЕДОП, когато това е необходимо за законосъобразното провеждане на процедурата. В тези случаи, както и при сключване на договор за изпълнение на поръчката, съответствието с изискването се доказва с представянето на: Декларация за инструментите, съоръженията и техническото оборудване, които ще бъдат използвани за изпълнение на поръчката и са включени към лиценза на участника за извършване на превоз на пътници на територията на Република България или към Лиценза на Общността за извършване на международен превоз. Чуждестранните участници представят еквивалентни на посочените документи съобразно законодателството си. Когато в държавата, в която участникът е установен, не се изискват документи за посочените обстоятелства или когато документите не включват всички обстоятелства, участникът представя декларация, ако такава декларация има правно значение според закона на държавата, в която е установен. Когато декларацията няма правно значение според съответния национален закон, участникът представя официално заявление, направено пред съдебен или административен орган, нотариус или компетентен професионален или търговски орган в държавата, в която той е установен. Ако участник в процедурата е обединение, което не е юридическо лице, „Декларацията” се попълва само от онези членове в обединението, чрез които обединението доказва изпълнението на критерия

за подбор. При участие на подизпълнители, същите следва да отговарят на изискванията по съответния критерий за подбор съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват. Критерият К3 се прилага кумулативно.

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Критерий К4: Участникът следва да разполага с персонал с определена професионална компетентност за изпълнението на поръчката. Изисквано минимално ниво: Участникът следва да разполага с квалифицирани водачи за всички МПС, съответстващи на броя на обособените позиции, за които участва. Един водач не може да бъде посочван за повече от една обособена позиция. Водачите следва да притежават най-малко 2 години професионален опит като водачи на автобус и са на възраст не по-малка от 25 години. За удостоверяване съответствието си с горното изискване участниците попълват съответния раздел в ЕЕДОП - Част IV: Критерии за подбор, В: Технически и професионални способности, Образователна и професионална квалификация. Документи за доказване на Критерий К4: Съгласно чл. 67, ал. 5 от ЗОП, възложителят може да изисква от участниците и кандидатите по всяко време да представят всички или част от документите, чрез които се доказва информацията, посочена в ЕЕДОП, когато това е необходимо за законосъобразното провеждане на процедурата. В тези случаи, както и при сключване на договор за изпълнение на поръчката, съответствието с изискването се доказва с представянето на: Списък на персонала, който ще изпълнява поръчката, както и документи, които доказват професионална компетентност на лицата. Чуждестранните участници представят еквивалентни на посочените документи съобразно законодателството си. Когато в държавата, в която участникът е установен, не се изискват документи за посочените обстоятелства или когато документите не включват всички обстоятелства, участникът представя декларация, ако такава декларация има правно значение според закона на държавата, в която е установен. Когато декларацията няма правно значение според съответния национален закон, участникът представя официално заявление, направено пред съдебен или административен орган, нотариус или компетентен професионален или търговски орган в държавата, в която той е установен. Ако участник в процедурата е обединение, което не е юридическо лице, „Списъка“ се попълва само от онези членове в обединението, чрез които обединението доказва изпълнението на критерия за подбор. При участие на подизпълнители, същите следва да отговарят на изискванията по съответния критерий за подбор съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват. Критерият К4 се прилага кумулативно.

5.1.10. Kriterji tal-għoti

Kriterju:

Tip: Prezz

Isem: Най-ниска цена

Deskrizzjoni: Комисията оценява офертите в съответствие с предварително обявените условия, по критерий за оценка „Най-ниска цена“ съгласно чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП.

Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Ordni ta' importanza

Numru tal-kriterju għall-għoti: 1

5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffijjalment: Bulgaru

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://app.eop.bg/today/596714>

Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:

Isem: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Termini tal-akkwist

Termini tas-sottomissjoni:

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://app.eop.bg/today/596714>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partekipazzjoni: Bulgaru

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 17/08/2026 23:59:59 (UTC+03:00) Fin tas-sajf tal-Ewropa tal-Lvant

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 6 Xhur

Informazzjoni dwar il-ftuħ pubbliku:

Data tal-ftuħ: 18/08/2026 13:05:00 (UTC+03:00) Fin tas-sajf tal-Ewropa tal-Lvant

Post: В системата

Termini tal-kuntratt:

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjiegi protetti: Le

Fatturazzjoni elettronika: Permessa

Se tintuża l-ordni elettronika: Ie

Se jintuża l-pagament elettroniku: Ie

5.1.15. Tekniki

Ftehim qafas:

Ebda ftehim ta' qafas

Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:

Ebda sistema dinamika ta' xiri

5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami

Organizzazzjoni tal-medjazzjoni: Комисия за защита на конкуренцията

Organizzazzjoni tar-rieżami: Комисия за защита на конкуренцията

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Съгласно чл. 197, ал. 1, т. 1 от ЗОП, жалба може да се подава в 10-дневен срок от изтичането на срока по чл. 100, ал. 3 - срещу решението за откриване на процедурата.

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni dwar il-qafas regolatorju ġenerali għat-taxxi

applikabbli fil-post fejn irid jitwettaq il-kuntratt: Национална агенция по приходите

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni dwar il-qafas regolatorju ġenerali għall-protezzjoni

ambjentali applikabbli fil-post fejn irid jitwettaq il-kuntratt: Министерство на околната среда и водите

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni dwar il-qafas regolatorju ġenerali għall-protezzjoni tal-impjiegi u għall-kundizzjonijiet tax-xogħol applikabbli fil-post fejn irid jitwettaq il-kuntratt:

Министерство на труда и социалната политика

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist: ОБЩИНА ТЕРВЕЛ

Organizzazzjoni li tipprovdi aċċess offline għad-dokumenti tal-akkwist: ОБЩИНА ТЕРВЕЛ

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Комисия за защита на конкуренцията

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partekipazzjoni: ОБЩИНА ТЕРВЕЛ

Organizzazzjoni li tipproċessa l-offerti: ОБЩИНА ТЕРВЕЛ

8. Organizzazzjonijiet

8.1. ORG-0001

Isem uffiċjali: ОБЩИНА ТЕРВЕЛ

Numru tar-reġistrazzjoni: 000852925

Indirizz postali: ул. СВ.СВ. КИРИЛ И МЕТОДИЙ № 8

Belt: гр.Тервел

Kodiċi postali: 9450

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Добрич (BG332)

Pajjiż: Il-Bulgarija

Punt ta' kuntatt: Симеон Георгиев Симеонов

Email: tervel2000@yahoo.com

Telefown: +359 5751 2070

Fax: +359 5751 2391

Indirizz tal-internet: <http://www.tervel.bg>

Profil tax-xerrej: <https://app.eop.bg/buyer/26649>

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Xerrej

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist

Organizzazzjoni li tipprovdi aċċess offline għad-dokumenti tal-akkwist

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni

Organizzazzjoni li tipproċessa l-offerti

8.1. ORG-0002

Isem uffiċjali: Комисия за защита на конкуренцията

Numru tar-reġistrazzjoni: 000698612

Indirizz postali: бул. Витоша № 18

Belt: София

Kodiċi postali: 1000

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): София (столица) (BG411)

Pajjiż: Il-Bulgarija

Punt ta' kuntatt: Комисия за защита на конкуренцията

Email: delovodstvo@cpc.bg

Telefown: +359 29356113

Fax: +359 29807315

Indirizz tal-internet: <http://www.cpc.bg>

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Organizzazzjoni tar-rieżami

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami

Organizzazzjoni tal-medjazzjoni

8.1. ORG-0003

Isem uffiċjali: Национална агенция по приходите

Numru tar-reġistrazzjoni: 131063188

Indirizz postali: бул.Дондуков 52

Belt: София

Kodiċi postali: 1000

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): София (столица) (BG411)

Pajjiż: Il-Bulgarija

Email: infocenter@nra.bg

Telefown: 070018700

Indirizz tal-internet: <http://www.nap.bg>

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni dwar il-qafas regolatorju ġenerali għat-taxxi applikabbli fil-post fejn irid jitwettaq il-kuntratt

8.1. ORG-0004

Isem uffiċjali: Министерство на околната среда и водите

Numru tar-reġistrazzjoni: 000697371

Indirizz postali: бул.Мария Луиза 22

Belt: София

Kodiċi postali: 1000

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): София (столица) (BG411)

Pajjiż: Il-Bulgarija

Email: edno_gishe@moew.government.bg

Telefown: +359 29406000

Indirizz tal-internet: <http://www.moew.government.bg>

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni dwar il-qafas regolatorju ġenerali għall-protezzjoni ambjentali applikabbli fil-post fejn irid jitwettaq il-kuntratt

8.1. ORG-0005

Isem uffiċjali: Министерство на труда и социалната политика

Numru tar-reġistrazzjoni: 000695395

Indirizz postali: ул.Триадица № 2

Belt: София

Kodiċi postali: 1000

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): София (столица) (BG411)

Pajjiż: Il-Bulgarija

Email: e_uslugi@mlsp.government.bg

Telefown: +359 080088001

Indirizz tal-internet: <http://www.mlsp.government.bg>

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni dwar il-qafas regolatorju ġenerali għall-protezzjoni tal-impjiegi u għall-kundizzjonijiet tax-xogħol applikabbli fil-post fejn irid jitwettaq il-kuntratt

Informazzjoni dwar l-avviż

Identifikatur/verżjoni tal-avviż: 7fcc9c13-50dc-4082-bc56-7edb542d76dd - 01

Tip ta' formola: Kompetizzjoni

Tip ta' avviż: Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard

Sottotip tal-avviż: 16

Data ta' meta ntbagħat l-avviż: 15/07/2026 15:11:03 (UTC+03:00) Hin tas-sajf tal-Ewropa tal-Lvant

Lingwi li bihom dan l-avviż huwa disponibbli uffiċjalment: Bulgaru

Numru tal-pubblikazzjoni tal-avviż: 491523-2026

Numru tal-ħarġa tal-ĠU S: 135/2026

Data tal-pubblikazzjoni: 16/07/2026